

SN2400: Advanced Spanish Translation: Skills and Practice

Advanced Spanish Translation: Skills and Practice

View Online



@book{Aarts_Chalker_Weiner_2014a, address={Oxford}, edition={2nd Edition}, title={The Oxford Dictionary of English Grammar}, publisher={Oxford University Press}, author={Aarts, Bas and Chalker, Sylvia and Weiner, Edmund}, year={2014} }

@book{Aarts_Chalker_Weiner_2014b, address={Oxford}, edition={2nd Edition}, title={The Oxford Dictionary of English Grammar}, url={https://www-oxfordreference-com.ezproxy01.rhul.ac.uk/display/10.1093/acref/9780199658237.001.0001/acref-9780199658237}, publisher={Oxford University Press}, author={Aarts, Bas and Chalker, Sylvia and Weiner, Edmund}, year={2014} }

@book{Apter_2013, address={London}, title={Against World Literature: On the Politics of Untranslatability}, publisher={Verso}, author={Apter, Emily S.}, year={2013} }

@book{Baker_2011, address={London}, edition={2nd Edition}, title={In Other Words: A Coursebook on Translation}, publisher={Routledge}, author={Baker, Mona}, year={2011} }

@book{Baker_2018, address={New York, New York}, edition={3rd Edition}, title={In Other Words: A Coursebook on Translation}, url={https://ebookcentral.proquest.com/lib/rhul/detail.action?docID=5306316}, publisher={Routledge}, author={Baker, Mona}, year={2018} }

@book{Bassnett_1997, address={Cambridge}, title={Translating Literature}, volume={50}, publisher={Brewer}, author={Bassnett, Susan}, year={1997} }

@inbook{Batchelor_2000, address={Cambridge, U.K}, title={Register}, booktitle={Using French: A Guide to Contemporary Usage}, publisher={Cambridge University Press}, author={Batchelor, R. E.}, year={2000}, pages={1-27} }

@book{Bellos_2012, address={London}, title={Is That a Fish in Your Ear?: The Amazing Adventure of Translation}, publisher={Penguin Books}, author={Bellos, David}, year={2012} }

@book{Butterfield_2008, address={Glasgow}, edition={5th Edition}, title={Collins Spanish Dictionary}, publisher={Collins}, author={Butterfield, Jeremy}, year={2008} }

@book{Credo Reference_2009, address={[Glasgow, Scotland]}, edition={Ninth edition}, title={Collins Spanish Dictionary}, url={http://ezproxy01.rhul.ac.uk/login?url=http://search.credoreference.com/content/title/collinsspan?institutionId=8498}, publisher={Collins}, author={Credo Reference}, year={2009} }

@book{Cronin_2013, address={London}, title={Translation in the Digital Age}, publisher={Routledge}, author={Cronin, Michael}, year={2013} }

@book{Eco_2004, address={London}, title={Mouse or Rat?: Translation as Negotiation}, publisher={Phoenix}, author={Eco, Umberto}, year={2004} }

@book{Galimberti_Jarman_Russell_Carvajal_Horwood_2003, address={Oxford}, edition={3rd Edition}, title={The Oxford Spanish Dictionary: Spanish-English/English-Spanish}, publisher={Oxford University Press}, author={Galimberti Jarman, Beatriz and Russell, Roy and Carvajal, Carol Styles and Horwood, Jane}, year={2003} }

@book{Haywood_Thompson_Hervey_2009a, address={London}, edition={2nd ed}, title={Thinking Spanish Translation: A Course in Translation Method, Spanish to English}, url={http://ezproxy01.rhul.ac.uk/login?url=http://www.dawsonera.com/depp/reader/protected/external/AbstractView/S9780203886014}, publisher={Routledge}, author={Haywood, Louise M. and Thompson, Michael and Hervey, San

dor}, year={2009} }

@book{Haywood_Thompson_Hervey_2009b, address={London}, edition={2nd Edition}, title={Thinking Spanish Translation: A Course in Translation Method, Spanish to English}, publisher={Routledge}, author={Haywood, Louise M. and Thompson, Michael and Hervey, Sándor G. J.}, year={2009} }

@book{Munday_2001, address={London}, title={Introducing Translation Studies: Theories and Applications}, publisher={Routledge}, author={Munday, Jeremy}, year={2001} }

@book{Munday_2016, address={New York}, edition={5th Edition}, title={Introducing Translation Studies: Theories and Applications}, url={https://ebookcentral.proquest.com/lib/rhul/detail.action?docID=4542283}, publisher={Routledge, Taylor & Francis Group}, author={Munday, Jeremy}, year={2016} }

@article{Napier_Oram_Young_Skinner_2019, title={"When I Speak People Look at Me"}, volume={5}, DOI={10.1075/ttmc.00027.nap}, number={2}, journal={Translation and Translanguaging in Multilingual Contexts}, author={Napier, Jemina and Oram, Rosemary and Young, Alys and Skinner, Robert}, year={2019}, pages={95-120} }

@inbook{Newmark_1988a, address={New York}, title={Language Functions, Text-Categories and Text-Types}, booktitle={A Textbook of Translation}, publisher={Prentice-Hall International}, author={Newmark, Peter}, year={1988}, pages={39-44} }

@inbook{Newmark_1988b, address={New York}, title={Technical Translation}, booktitle={A Textbook of Translation}, publisher={Prentice-Hall International}, author={Newmark, Peter}, year={1988}, pages={151-161} }

@book{Newmark_1988c, address={New York}, title={A Textbook of Translation},

`publisher={Prentice-Hall International}, author={Newmark, Peter}, year={1988} }`

`@book{Simon_2005, address={Abingdon, Oxon}, title={Gender in Translation: Cultural Identity and the Politics of Transmission}, publisher={Routledge}, author={Simon, Sherry}, year={2005} }`

`@book{Venuti_1998a, address={London}, title={The Scandals of Translation: Towards an Ethics of Difference}, publisher={Routledge}, author={Venuti, Lawrence}, year={1998} }`

`@book{Venuti_1998b, address={London}, title={The Scandals of Translation: Towards an Ethics of Difference},
url={https://ebookcentral.proquest.com/lib/rhul/detail.action?docID=169424},
publisher={Routledge}, author={Venuti, Lawrence}, year={1998} }`

`@book{Venuti_2013a, address={London}, title={Translation Changes Everything: Theory and Practice}, publisher={Routledge}, author={Venuti, Lawrence}, year={2013} }`

`@book{Venuti_2013b, address={London}, title={Translation Changes Everything: Theory and Practice},
url={http://ezproxy01.rhul.ac.uk/login?url=http://www.dawsonera.com/depp/reader/protected/external/AbstractView/S9780203074428}, publisher={Routledge}, author={Venuti, Lawrence}, year={2013} }`

`@misc{Diccionario de la lengua española, url={http://www.rae.es/} }`

`@misc{Fundación del Español Urgente, url={https://www.fundeu.es/} }`